

Sussex

New Jersey's
Great Northwest!

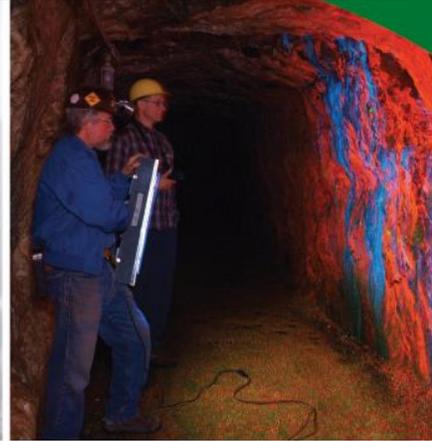
SKYLANDS.

Le Grand Nord-Ouest de New Jersey, dans le Sussex Skyland, est une destination sur quatre saisons située à 40 miles à l'ouest de New York, aux États-Unis.

Aire de jeu sur quatre saisons de New Jersey.



Sussex Skylands est située à environ
116 miles de la Philadelphie, PA
40 miles de New York City, NY.
15 miles sur l'I-80 dans le nord-est du New Jersey.
10 miles de l'I-84 à Matomaras, PA



Tammie Horsfield
973.579.1811
sussexskylands.com

LIEU DES ÉVÉNEMENTS MAJEURS

AVRIL/MAI

Festival de Vin et Gastronomie de NJ

Lieu de Vacances Crystal Springs
www.crystalgolfresort.com
Une célébration des meilleurs vins du monde et une cuisine délicieuse

JUIN

Le festival annuel des écrevisses de Michael Arnone

Champ de Foire de l'Arrondissement de Sussex
www.crawfishfest.com
Profitez des meilleurs plats et de la musique Louisiane et Nouvelle-Orléans sur quatre scènes

• **Festival de la Bière et Gastronomie de NJ**

Lieu de Vacances Crystal Springs
www.crystalgolfresort.com
Le week-end ultime pour les amoureux de la bière!

Rocher, Côtes et Crêtes

Champ de Foire de l'Arrondissement de Sussex
www.rockribsandridges.com
De la bonne musique, un barbecue génial et de bières artisanales savoureuses

AOÛT

Foire de l'Etat de New Jersey
Champ de Foire de l'Arrondissement de Sussex
www.newjerseystatefair.org
Où la ferme rencontre le plaisir

SEPTEMBRE

Oktoberfest annuel

Ruisseau de montagne
www.mountaincreek.com
Sortez vos daim, dirtds, chopes et grandes tasses

PETERS VALLEY

Foire artisanale annuelle

Champ de Foire de l'Arrondissement de Sussex
www.petervalley.org
Magnifique artisanat américain fait par plus de 150 artistes exposants dans tout le pays.

Être inspiré par la nature!

NOVEMBRE/DÉCEMBRE

Spectacle de lumière de Noël

Stade de Skylands
www.skylandsstadium.com
Plus de 2 millions de lumières sur un parcours de plusieurs kilomètres.

Village de Noël

Stade de Skylands
www.skylandsstadium.com
Un pays des merveilles d'hiver

Lac Mohawk

Marché de Noël Allemand

www.lakemohawkgermanchristmasmarket.com
Venez profiter des images, des sons et des odeurs d'un Marché de Noël Allemand authentique.

Christmas Market.



LIEU DE VACANCES, SPA, RESTAURANTS ET PLUS.

LIEU DE VACANCES CRYSTAL SPRINGS

- 6 parcours de championnat de golf
- 2 hôtels de classe mondiale Minéraux et Déjeuner de Grandes Cascades
- 2 SPAS DE JOUR revitalisants
- 9 OPTIONS DE REPAS d'inspiration saisonnière

PLUS...

- Club de sport
- Equitation
- Centre d'aventure
- Salles de réunion et d'événement

RUISSEAU DE MONTAGNE

AVENTURE EN TOUTES SAISONS

- le ski et le snowboard
- Snowtubing
- Parc de vélo de montagne
- Aventure aérienne TreEscape
- Tours en tyrolienne
- Parc aquatique
- Golf
- 5 Options de Restauration
- Logement au pied des pistes dans les Appalaches



POINTS SAILLANTS DE LA ZONE

MINES DE RENOMMEE MONDIALE! Nous sommes connus comme la capitale mondiale des minéraux fluorescents (vraiment!). Explorez l'histoire lors de la visite des *Mines de Sterling Hill* et de la *Musée des Minéraux de Franklin*.

LE CENTRE NATIONAL DE CREATION PICTURESQUE DELWARE WATER GAP abrite l'*Ecole de métiers d'art Peters Valley*, où la beauté naturelle entoure des studios et des ateliers ultramodernes animés par des artistes professionnels du monde entier. L'école présente également la *Foire Artisanale Annuelle de Peters Valley*.

VUE MAGNIFIQUE DU LAC HOPATCONG abonde à bord de Miss Lotta, le plus grand bateau sur le plus grand lac de NJ. *Lake Hopatcong Cruises* propose des croisières pour le déjeuner, le dîner et des spécialités. Quelqu'un pour l'Excursion Touristique aux Aigles?

Ici, il est facile de manger de la **FERME A LA TABLE** - nous avons beaucoup de fermes! *La Mohawk House*, *Andres Lakeside Dining* et le *Jardin Du Chef* à *Crystal Springs* sont quelques-uns qui le font vraiment bien.

75 MILES DE SENTIERS et de nombreux programmes, y compris la populaire promenade «Shinrin-Yoku» (baignade en forêt) et «Randonnée au Happy Hour» sont disponibles au **Parc National De Kittatinny Valley**

CHOISISSEZ VOS PROPRES SORTIES, vous permettent de faire la récolte! *Des framboises, des fraises* et des **pêches** en été aux **pommes** et aux **citrouilles** en automne. Choisissez et coupez votre propre **Arbre de Noël** aussi!

Sussex Skylands a tout ce dont vous avez besoin tant que vous recherchez soit une aventure en plein air, des divertissements en famille, ou du temps sur le parcours de golf entre autres.

La Chambre de Commerce de l'Arrondissement de Sussex a reçu un financement grâce à une subvention de la division des voyages et de tourisme du Département d'Etat de New Jersey.

